

R-80



WHERE THE PARTY BEGINS™



INSTRUCTION MANUAL



FUNCTIONS

1. A HOOK
2. SPEAKER
3. HANDLE
4. STRAP
5. LED LIGHT
6. TELESCOPIC ANTENNA
7. PREV BUTTON
8. MP3 PLAY/PAUSE /MODE BUTTON
9. NEXT BUTTON
10. LIGHT ON/OFF SWITCH
11. TF CARD SLOT
12. USB SLOT (5V 500mAh OUT PUT)
13. BAND SELECTOR
14. AUX IN JACK
15. POWER LIGHT
16. VOLUME CONTROL
17. TUNING KNOB
18. CHARGE LIGHT
19. SOLAR PANEL 5V IN JACK/
DC 5V IN JACK
20. BATTERY COMPARTMENT
(BACK)

FUNCIONES

1. UN GANCHO
2. ALTAVOZ
3. MANIJA
4. CORREA
5. LUZ LED
6. ANTENA TELESCÓPICA
7. BOTÓN PREV
8. BOTÓN DE REPRODUCCIÓN/PAUSA/
MODO MP3
9. BOTÓN SIGUIENTE
10. INTERRUPTOR DE ENCENDIDO/
APAGADO DE LA LUZ
11. RANURA PARA TARJETA TF
12. USB SLOT (5V 500mAh OUT PUT)
13. SELECTOR DE BANDA
14. CONECTOR AUX IN
15. LUZ DE ENCENDIDO
16. CONTROL DE VOLUMEN
17. BOTÓN DE SINTONIZACIÓN
18. LUZ DE CARGA
19. PANEL SOLAR ENTRADA 5V/
ENTRADA 5V CC
20. COMPARTIMENTO DE LAS PILAS
(PARTE TRASERA)

LES FONCTIONS

1. UN CROCHET
2. UN HAUT-PARLEUR
3. POIGNÉE
4. SANGLE
5. LUMIÈRE LED
6. ANTENNE TÉLESCOPIQUE
7. BOUTON PREV
8. BOUTON LECTURE/PAUSE/MODE MP3
9. BOUTON SUIVANT
10. INTERRUPTEUR MARCHE/ARRÊT
DE LA LUMIÈRE
11. EMPLACEMENT POUR CARTE TF
12. Port USB (sortie 5V 500mAh)
13. SÉLECTEUR DE BANDE
14. PRISE AUXILIAIRE
15. VOYANT D'ALIMENTATION
16. RÉGLAGE DU VOLUME
17. BOUTON D'ACCORD
18. VOYANT DE CHARGE
19. PANNEAU SOLAIRE 5V IN JACK/
DC 5V IN JACK
20. COMPARTIMENT DES PILES
(À L'ARRIÈRE)

RADIO FUNCTION

1. Put UM 1x2 battery into battery compartment paying careful attention to the polarity.
2. Turn the volume control clockwise, the radio can be turned on when you hear the sound of "bi", keep on turning this knob to adjust the volume. Turn off the radio by turning the volume control anti-clockwise until you hear the sound of "bi".
3. Adjust the band selector, and then turn the tuning knob to receive the different programs from AM/FM/SW.
4. When listen to the programs from FM, Please pull out the antenna and change the length to make the listening clear.
5. When listen to the programs from AM please change the radio's position until receiving the best signal.
6. When you don't want to listen to the radio, please turn it off and disconnect the DC power cord or take out the batteries. When you don't want to use the radio for a long time, please take out the batteries from the unit.
7. Press & Hold "M" button can switch between four mode: AUX, BT, MP3 and TF.

FUNCIÓN RADIO

1. Coloque la pila UM 1x2 en el compartimento de la pila prestando especial atención a la polaridad.
2. Gire el control de volumen en el sentido de las agujas del reloj, la radio se encenderá cuando oiga el sonido «bi», siga girando este mando para ajustar el volumen. Apague la radio girando el control de volumen en sentido antihorario hasta que oiga el sonido de «bi».
3. Ajuste el selector de banda, y luego gire el mando de sintonización para recibir los diferentes programas de AM/FM/SW.
4. Cuando escuche los programas de FM, por favor saque la antena y cambie la longitud para que la escucha sea clara.
5. Cuando escuche los programas de AM por favor cambie la posición de la radio hasta recibir la mejor señal.
6. Cuando no desee escuchar la radio, apáguela y desconecte el cable de alimentación de CC o extraiga las pilas. Si no desea utilizar la radio durante mucho tiempo, extraiga las pilas de la unidad.
7. Mantenga pulsado el botón «M» para cambiar entre cuatro modos: AUX, BT, MP3 y TF.

FONCTION RADIO

1. Placer la pile UM 1x2 dans le compartiment à piles en faisant attention à la polarité.
2. Tournez le bouton de réglage du volume dans le sens des aiguilles d'une montre, la radio peut être allumée lorsque vous entendez le son «bi», continuez à tourner ce bouton pour régler le volume. Eteignez la radio en tournant le bouton de volume dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez le son «bi».
3. Réglez le sélecteur de bande, puis tournez le bouton de réglage pour recevoir les différents programmes AM/FM/SW.
4. Lorsque vous écoutez les programmes FM, tirez l'antenne et modifiez sa longueur pour que l'écoute soit plus claire.
5. Pour écouter les programmes en AM, changez la position de la radio jusqu'à ce qu'elle reçoive le meilleur signal.
6. Lorsque vous ne souhaitez pas écouter la radio, éteignez-la et débranchez le cordon d'alimentation CC ou retirez les piles. Si vous ne souhaitez pas utiliser la radio pendant une longue période, retirez les piles de l'appareil.
7. Appuyez sur la touche « M » et maintenez-la enfoncée pour passer d'un mode à l'autre : AUX, BT, MP3 et TF.

BLUETOOTH FUNCTION

1. Push function switch to MP3/BT position.
2. Open mobile Bluetooth device to search and connect "QFX R-80".

FUNCIÓN BLUETOOTH

1. Ponga el conmutador de funciones en la posición MP3/BT.
2. Abra el dispositivo móvil Bluetooth para buscar y conectar «QFX R-80».

FONCTION BLUETOOTH

1. Pousser le commutateur de fonction en position MP3/BT.
2. Ouvrez l'appareil mobile Bluetooth pour rechercher et connecter le « QFX R-80 ».

USB/TF CARD PLAYBACK FUNCTION

1. Turn on the power.
2. Set the function selector to MP3/BT.
3. Insert a USB flash drive(or a TF card) with MP3 format music, the unit will play automatically. In USB/TF mode, press PAUSE/PLAY button to hold the playback, press it again to continue the playback. Press repeat button to repeat the playing song, press PREV button to select the previous song and F.F button to the next song.
4. In MP3/BT mode, USB can charge mobile phones.

FUNCIÓN DE REPRODUCCIÓN DE TARJETAS USB/TF

1. Conecte la alimentación.
2. Coloque el selector de funciones en MP3/BT.
3. Inserte una unidad flash USB (o una tarjeta TF) con música en formato MP3, la unidad reproducirá automáticamente. En el modo USB/TF, pulse el botón PAUSE/PLAY para detener la reproducción, púlselo de nuevo para continuar la reproducción. Pulse el botón de repetición para repetir la canción que se está reproduciendo, pulse el botón PREV para seleccionar la canción anterior y el botón F.F para pasar a la siguiente canción.
4. En el modo MP3/BT, el USB puede cargar teléfonos móviles.

FONCTION DE LECTURE DES CARTES USB/TF

1. Mettez l'appareil sous tension.
2. Positionnez le sélecteur de fonction sur MP3/BT.
3. Insérez une clé USB (ou une carte TF) contenant de la musique au format MP3, l'appareil la lira automatiquement. En mode USB/TF, appuyez sur la touche PAUSE/PLAY pour suspendre la lecture, appuyez à nouveau pour continuer la lecture. Appuyez sur la touche Repeat pour répéter la chanson en cours de lecture, appuyez sur la touche PREV pour sélectionner la chanson précédente et sur la touche F.F pour passer à la chanson suivante.
4. En mode MP3/BT, l'USB peut charger les téléphones portables.

AUX IN FUNCTION

Turn on the radio, increase the volume and set the switch to MP3/BT Plug the other end of the AUX connection cable into the AUX IN input port to play music.Press the "M/P.P" button to mute. Press "M" button to switch to BLUETOOTH connection.The PLAY/PAUSE button worked as mute function during Aux-in play mode.

FUNCIÓN AUX IN

Encienda la radio, suba el volumen y ponga el interruptor en MP3/BT Enchufe el otro extremo del cable de conexión AUX en el puerto de entrada AUX IN para reproducir música.Pulse el botón «M/P.P» para silenciar. Pulse el botón «M» para cambiar a la conexión BLUETOOTH.El botón PLAY/PAUSE funcionó como función de silencio durante el modo de reproducción Aux-in.

FONCTION AUX IN

Allumez la radio, augmentez le volume et réglez le commutateur sur MP3/BT Branchez l'autre extrémité du câble de connexion AUX dans le port d'entrée AUX IN pour écouter de la musique.Appuyez sur la touche « M/P.P » pour couper le son. Appuyez sur le bouton « M » pour passer à la connexion BLUETOOTH. Le bouton PLAY/PAUSE fonctionne comme une fonction de sourdine pendant le mode de lecture Aux-in.

NOTE

1. This product is not waterproof and should not be exposed to rain during outdoor use.
2. Do not install this equipment in a confined or building-in space such as a book case or similar unit, and remain a well ventilation conditions at open site. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspaper, table-cloths, curtains etc.
3. **WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, shall not be placed on apparatus.
4. **WARNING:** The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
5. **WARNING:** The mains plug is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

NOTA

1. Este producto no es impermeable y no debe exponerse a la lluvia durante su uso en exteriores.
2. No instale este equipo en un espacio cerrado o edificado, como una librería o similar, y mantenga unas buenas condiciones de ventilación al aire libre. No se debe impedir la ventilación cubriendo las aberturas de ventilación con elementos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
3. **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia ni a la humedad. No exponga el aparato a goteos ni salpicaduras y no coloque objetos que contengan líquidos, como jarrones, sobre el aparato.
4. **ADVERTENCIA:** La batería (batería o baterías o paquete de baterías) no debe exponerse a un calor excesivo como el del sol, el fuego o similares.
5. **ADVERTENCIA:** El enchufe de red se utiliza como dispositivo de desconexión, el dispositivo de desconexión debe permanecer fácilmente operable.

NOTE

1. Ce produit n'est pas étanche et ne doit pas être exposé à la pluie lors d'une utilisation en extérieur.
2. N'installez pas cet équipement dans un espace confiné ou encastré, tel qu'une bibliothèque ou un appareil similaire, et veillez à ce que les conditions de ventilation soient bonnes sur le site ouvert. La ventilation ne doit pas être entravée en couvrant les ouvertures de ventilation avec des articles tels que des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
3. **AVERTISSEMENT:** Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. L'appareil ne doit pas être exposé à des gouttes ou à des éclaboussures et aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
4. **AVERTISSEMENT:** La batterie (batterie ou piles ou bloc-piles) ne doit pas être exposée à une chaleur excessive telle que le soleil, le feu ou autre.
5. **AVERTISSEMENT:** Si la prise secteur est utilisée comme dispositif de déconnexion, le dispositif de déconnexion doit rester facilement utilisable.

THANK YOU.

QFX Where the Party Begins!

We would love to hear about your **R-80** journey!
Tag us **@QFXUSA** to share your stories.

FOLLOW US @QFXUSA

